

Số: **3227** /QĐ-BCT

Hà Nội, ngày **25** tháng 6 năm 2009

QUYẾT ĐỊNH

**Về việc phê duyệt Phương án và chuyển Công ty Than Hạ Long - TKV
thành Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên
Than Hạ Long - TKV**

BỘ TRƯỞNG BỘ CÔNG THƯƠNG

Căn cứ Nghị định số 189/2007/NĐ-CP ngày 27 tháng 12 năm 2007 của Chính phủ quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Bộ Công Thương;

Căn cứ Nghị định số 95/2006/NĐ-CP ngày 08 tháng 9 năm 2006 của Chính phủ về chuyển đổi công ty nhà nước thành công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên;

Căn cứ Quyết định số 129/2009/QĐ-TTg ngày 22 tháng 01 năm 2009 của Thủ tướng Chính phủ về việc điều chỉnh phương án sắp xếp công ty nhà nước tại Quyết định số 345/2005/QĐ-TTg ngày 26 tháng 12 năm 2005 của Thủ tướng Chính phủ về việc thành lập Tập đoàn Công nghiệp Than - Khoáng sản Việt Nam;

Xét đề nghị của Hội đồng quản trị Tập đoàn Công nghiệp Than - Khoáng sản Việt Nam (Tờ trình số 3028/TTr-HĐQT ngày 02 tháng 6 năm 2009 kèm Phương án chuyển đổi);

Theo đề nghị của Vụ trưởng Vụ Tổ chức cán bộ,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Phê duyệt phương án và chuyển Công ty Than Hạ Long - TKV, công ty nhà nước, thành viên hạch toán độc lập thuộc Tập đoàn Công nghiệp Than - Khoáng sản Việt Nam thành Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên Than Hạ Long - TKV.

Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên Than Hạ Long - TKV (sau đây gọi tắt là Công ty) có tư cách pháp nhân, có con dấu riêng, được mở tài khoản tại ngân hàng trong và ngoài nước theo quy định của pháp luật, hoạt động theo Điều lệ của công ty và Luật Doanh nghiệp.

- Tên gọi đầy đủ: Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên Than Hạ Long - TKV



- Tên rút gọn: Công ty Than Hạ Long - TKV
- Tên tiếng Anh: **Vinacomin – Halong Coal Company Limited**
- Tên viết tắt: VHAL
- Vốn điều lệ: 45.957.276.655 đồng (bằng chữ: bốn mươi năm tỷ, chín trăm năm mươi bảy triệu, hai trăm bảy mươi sáu ngàn, sáu trăm năm mươi năm đồng).
- Địa chỉ trụ sở chính: phường Cao Xanh, thành phố Hạ Long, tỉnh Quảng Ninh.

Điều 2. Ngành nghề kinh doanh của công ty:

- Khai thác, chế biến, kinh doanh than và các khoáng sản khác;
- Thăm dò khảo sát địa chất và địa chất công trình;
- Tư vấn đầu tư, thiết kế và thi công xây lắp các công trình mỏ, công nghiệp, giao thông, thủy lợi, dân dụng, kết cấu hạ tầng, đường dây và trạm điện;
- Quản lý các dự án đầu tư xây dựng công trình;
- Thiết kế, chế tạo, sửa chữa thiết bị mỏ, thiết bị chịu áp lực, thiết bị điện, ô tô, phương tiện vận tải thủy, bộ; sản xuất đúc, rèn;
- Sản xuất, kinh doanh vật liệu xây dựng;
- Vận tải đường bộ, đường sắt, đường thủy, đường ống;
- Kinh doanh khách sạn, nhà hàng; dịch vụ du lịch lữ hành nội địa và quốc tế;
- Khai thác, sản xuất và kinh doanh nước tinh khiết, nước khoáng, các sản phẩm dệt may;
- Kinh doanh xuất nhập khẩu xăng dầu, vật tư, thiết bị, phụ tùng, hàng hóa. Đại lý bán sản phẩm cho các nhà sản xuất trong nước và ngoài nước;
- Kinh doanh các ngành nghề khác theo quy định của pháp luật.

Điều 3. Tổ chức và hoạt động:

1. Cơ cấu tổ chức quản lý của Công ty:
 - Theo mô hình: Chủ tịch công ty, Giám đốc, Kiểm soát viên và bộ máy giúp việc.
 - Các đơn vị sản xuất kinh doanh trực thuộc.
2. Tổ chức và hoạt động của Công ty được quy định cụ thể trong Điều lệ tổ chức và hoạt động của Công ty.

Điều 4. Đại diện chủ sở hữu Công ty là Hội đồng quản trị Tập đoàn Công nghiệp Than - Khoáng sản Việt Nam.



Trụ sở chính: số 226 Lê Duẩn, phường Trung Phụng, quận Đống Đa, thành phố Hà Nội.

Hội đồng quản trị Tập đoàn Công nghiệp Than - Khoáng sản Việt Nam có trách nhiệm thực hiện quyền đại diện chủ sở hữu đối với Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên Than Hạ Long - TKV theo quy định hiện hành và theo Điều lệ công ty.

Điều 5. Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên Than Hạ Long - TKV có trách nhiệm tiếp nhận và sử dụng hiệu quả vốn, tài sản do Hội đồng quản trị Tập đoàn Công nghiệp Than - Khoáng sản Việt Nam giao để thực hiện nhiệm vụ phát triển sản xuất, kinh doanh; kế thừa mọi quyền, nghĩa vụ và lợi ích hợp pháp của công ty nhà nước- Công ty Than Hạ Long - TKV.

Điều 6. Chủ tịch Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên Than Hạ Long - TKV có trách nhiệm xây dựng Điều lệ tổ chức và hoạt động của Công ty trình Hội đồng quản trị Tập đoàn Công nghiệp Than - Khoáng sản Việt Nam phê duyệt.

Điều 7. Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày 01 tháng 7 năm 2009.

Chánh Văn phòng Bộ, Chánh Thanh tra Bộ, Vụ trưởng các Vụ: Tổ chức cán bộ, Tài chính, Pháp chế, Kế hoạch, Khoa học và Công nghệ, Công nghiệp nặng, Hội đồng quản trị và Tổng giám đốc Tập đoàn Công nghiệp Than - Khoáng sản Việt Nam, Giám đốc Công ty Than Hạ Long - TKV, Chủ tịch và Giám đốc Công ty trách nhiệm hữu hạn một thành viên Than Hạ Long - TKV chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này./.

Nơi nhận :

- Như Điều 7;
- Văn phòng Chính phủ;
- Ban Chỉ đạo ĐM và PTDN;
- Các Bộ: Kế hoạch và Đầu tư, Tài chính, Nội vụ, Lao động – Thương binh và Xã hội;
- Ngân hàng Nhà nước VN;
- UBND tỉnh Quảng Ninh;
- Công đoàn Công Thương Việt Nam;
- Bộ trưởng;
- Các đ/c Thứ trưởng;
- Ban Đổi mới và Phát triển doanh nghiệp Bộ;
- Lưu: VT, TCCB.

**KT. BỘ TRƯỞNG
THỨ TRƯỞNG**



Lê Dương Quang